

A]h': fYi XY'Xi fW\X]Y'5`dYb.'9]b
, +!>\f][Yf'Yf_i bXYh'X]Y'F UXk Y[Y

9]b'; +!>\f][Yf'Yf_i bXYh'a]h'9!6]_Y'X]Y'5a a Yf[Ui Yf'5`dYb"
6Y[`Y]hYhj cb': fYi bXYbž[Yb]Y» h'Yf'i bj Yf[Ygg`]WXY
F UXhci fYb"

8 Ug'F UXZU\ fYb`]b'XYb'a U'Yf]gWYb'5`dYb`]gh'b]W\h'bi f'Y]bY
gdcfh]WXY'<YfUi gZcfXYfi b[ž'gcbXYfb'Ui W\Y]bY'; Y'Y[Yb\Y]hž
i bj Yf[Ygg`]WXY'BUhi fYf'YVb]ggY'ni `[Yb]Y» Yb"9]b
VYa Yf_Ybgk YfhYg'6Y]gd]Y`ZØf'X]YgY'@Y]XYbgWUZhi]gh'XYf
, +!>\f][Y'9X[Uf'GWXY``\Ua a Yf'Ui g<Y']][Ybn]a a Yfbž'XYf'g]W
YXYg'>\f'Ui Z'Y]bY'bYi Y'Gca a Yf!F UXfY]gY'Ui Za UW\hž'i a `X]Y
GW\Øb\Y]h'XYf'6Yf[Y'ni `Yf_i bXYb"

9]b`J cfV]`X'ZØf'U_h]j Y'GYb]cfYb

9X[Uf'GWXY``\Ua a Yf']gh'Y]b`YfUi gfU[YbXYg'J cfV]`X'ZØf
GYb]cfYbž'X]Y'U_h]j`i bX'[Ygi bX`YVYb'a ØW\hYb"i; Ya Y]bgUa`a]h
gY]bYf': fUi`<Y'[U'i bX'XYa`hfYi Yb': fYi bX'6]g]b[Yf'i bhYfbU\ a`Yf
]b'X]YgYa`>\f'Y]bY'Ui ZfY[YbXY'F UXfY]gY'Xi fW\X]Y'5a a Yf[Ui Yf
5`dYb"8]YgY'Hci f'nY][hž'k]Y'k]W\h][`ÖfdYf`]WXY'5_h]j]h\hYb`]b
YXYa`5`hYf'g]bX'i bX'XUgg'a Ub'Ui W`]a`Zcfh[YgW\fh]hYbYb'5`hYf
bYi Y'5VYbhYi Yf'gi WYb`_Ubb"

9fZc fgW\ i b [`XYf'5`dYb`UbXgW\ UZh

8]Y'; fi ddY'YbhXYW_hY'Ui Z]\fYb'HU[Yghci fYb'X]Y
UhYa VYfUi VYbXY'5`dYb`UbXgW\ UZh"9]b VYgcbXYfg'gW\ØbYf
5VgW\b]h'k Uf'X]Y'F ci hY'VY]'A i fbUi`Ua`GhUZZY`gYYž'k c'j]Y'Y
F UX'Yf'X]Y'; Y'Y[Yb\Y]h'bi hnYbž'X]Y'BUhi f'ni `[Yb]Y» Yb"6Y]'\fYb
5i gZØ[Yb'VYgi W\hYb'g]Y'Ui W'X]Y'W\Ufa UbhYb'C fhY

C VYfUa a Yf[Ui 'i bX': ØggYbž'k Å\fybX'g]Y'Ui Z]\fYa 'K Y['X]Y
GWÅÖb\Y]h'XYf'FY[]cb'Yf'YVhYb"

J]Y`ZÀ`h][Y`< YfUi gZcfXYfi b[Yb

8]Y'FY]gY'ghY`hY'X]Y'XFY[_ÖdZ][Y'; fi ddY'j cf'j YfgW]YXYbY
<YfUi gZcfXYfi b[Yb"6YgcbXYfg'Ubgdfi W]gj c`k Uf'X]Y'Hci f'j cb
6UX'?c\`[fi V'Ui Z'XUg'<Öfb'Yž'k c'g]Y'&%DfcnYbh'GhY][i b['Ui Z
GWÅchYfk Y[Yb'VYk À'h][Yb'a i gghYb"5i W'a]h'Y]bYa '9!6]_Y
YfZcfXYfh'X]Yg'j]Y'5bgfYb[i b[ž'XU'X]Y': U\fyf'_fÅZh]['b'X]Y
DYXU'Y'hfYhYb'a i gghYbž'i a 'X]Y'<Ö\YbX]ZZYfYbn'ni 'a Y]ghYfb"
Gc`WY'9f'YVb]ggY'g]bX'b]W]h'bi f'Y]bY'_ÖfdYf'W]Y
<YfUi gZcfXYfi b[ž'gcbXYfb'ZÖfXYfb'Ui W'XYb'HYUa [Y]gh'i bX'X]Y
: fYi XY'Ub'XYf'[Ya Y]bgUa Yb'5_h]j]hÅh"

5i gV`]W_Y'i bX'Ni _i bZhgd`ÀbY

8]Y'6Y`c\bi b['ZÖf'X]Y'A Ø\Yb'k Uf'XYf'UhYa VYfUi VYbXY'5i gV`]W_
j ca 'c\Yb'DY]» YbVYf[ž'XYf'Y]bYb'ZFY]Yb'6`]W_'b'U`Y'F]W]hi b[Yb
Vchž'gck]Y'X]Y'ZUgn]b]YfYbXYb'GYbž'X]Y'g]Y'Ui Z]\fYa 'K Y[
dUgg]YfhYb"A]h'j]Y'Yb'hc`Yb'9f'YVb]ggYb'ja ' ; YdÅW'_Y\fhYb'X]Y
XFY]'bUW'<Y']][Ybn]a a Yfb'ni fØW_ž'i a 'VYfY]hg'ZÖf'X]Y'bÅW]ghY
Hci f'ni 'd'UbYb"8]YgY'9f'YVb]ggY'g]bX'Ygž'X]Y'i bg'a ch]j]YfYbž
Ui W'ja 'bÅW]ghYb'Å\f'k]YXYf'Ui Z'9bhXYW_i b[gfY]gY'ni '[Y\Yb ž
hY]'h'6]g]b[Yf'j c`Yf'9bh\i g]Uga i g'a]h"

8]Y'Gca a Yf!F UXfY]gY'j cb'9X[Uf'GWY``\Ua a Yf'i bX'gY]bYb
6Y['Y]hYfb'j Yfa]hY'h'Y]bY'k]W]h][Y'6chgW]UZh'5VYbhYi Yf'i bX'X]Y
@]YVY'ni f'B Uhi f'g]bX'nY]h'cg'i bX'_ÖbbYb'A YbgW]Yb'YXYb'5'hYfg
]bgd]f]YfYb"G]Y'X]YbYb'b]W]h'bi f'XYf'_ÖfdYf'W]Yb':]hbYggž
gcbXYfb'Ui W'XYa '[Y]gh][Yb'K c\`VYZ]bXYb'i bX'XYf'Y][YbYb
@YVYbgZfYi XY"

· B 5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY